

Vyplní Francúzsky inštitút:

Session : **AUTOMNE-HIVER 2019/2020** Cours : Horaires :

Tarif : Réduction : NON OUI N° carte étudiant :

Vyplní študent:

FORMULAIRE D'INSCRIPTION / PRIHLÁŠKA

Monsieur / Pán

Madame / Pani

Mademoiselle / Slečna

Nom / Priezvisko

Prénom / Meno

Date de naissance (jj/mm/aaaa) / Dátum narodenia (dd/mm/rrrr)

Tel

E-mail

Profession / Povolanie

Nationalité / Národnosť

1. **Quelles sont vos motivations pour apprendre le français ? / Aký dôvod vás priviedol k štúdiu francúzštiny ?**

- Personnelle** / Osobný – vzťah s FR, dovolenka
 Académique / potreba FJ pre štúdium na SŠ, VŠ
 Professionnelle / Pracovný – potreba FJ pre CV
 Professionnelle / Pracovný – požiadavka zo strany zamestnávateľa
 Autres / Iné :

2. **Comment avez-vous pris connaissance de nos cours ? / Ako ste se dozvedeli o našich kurzoch ?**

(Plusieurs réponses possibles/možnosť zaškrtnúť viac odpovedí)

- J'ai déjà étudié ici.** / Kurzy som navštevoval/a už predtým.
 Affiches ou prospectus publicitaires. / Z plagátov alebo letákov.
 Publicité dans la presse. / Reklama v printových médiách.
 Moteur de recherche Internet. / Z internetového vyhľadávača.
 Kam do mesta sur Internet. / Z Kam do mesta na Internete.
 Publicité sur Facebook. / Z reklamy na Facebooku.
 Bouche-à-oreille. / Prostredníctvom inej osoby.
 Café des langues ou Journée portes ouvertes. / V Jazykovej kaviarni alebo na Dni otvorených dverí.
 Autre. / Iné :

Souhaitez-vous recevoir des informations concernant les activités de l'Institut français ? / Želáte si byť informovaný/á...

- sur le service des cours** / o oddelení jazykových kurzov ?
 sur les différentes manifestations organisées par l'Institut /
o podujatiach organizovaných Francúzskym inštitútom ?

PAIEMENT / PLATBA :

- Par carte bancaire** / platobnou kartou
 En liquide / v hotovosti
 Par virement bancaire / bankovým prevodom
 Sur facture / faktúrou

Vyplní Francúzsky inštitút:

Code du cours / značka kurzu :

Jour / deň :

Horaires / vyuč. čas :

Date du cours / trvanie kurzu : **30/09/2019 – janvier 2020***

Tarif : , - EUR

Paiement avant le / úhrada najneskôr do : **30/09/2019**

* Durée du cours / trvanie kurzu (15 semaines / týždňov). Vous trouverez le planning exact sur / podľa presného harmonogramu, ktorý nájdete na www.institutfrancais.sk

-20% zľava

Učebnica + pracovný zošit / Livre + cahier d'activités

TOTEM A1, A2, B1

Alter Ego 4+

Adosphère 1, 2, 3



martinus.SK

Obchodná 26, 811 06 Bratislava

pon.-pia. 09:00-21:00 / sob.-ned. 10:00-20:00

VŠEOBECNÉ PODMIENKY ZÁPISU

a) Administratívny poplatok 6 € / rok je podmienkou zápisu do kurzu

Platí sa pri prvom zápise do kurzu (ak nie ste držiteľom členskej karty Francúzskeho inštitútu na Slovensku IF Pass), alebo v prípade, že platnosť Vašej karty už vypršala.

b) Členská karta IF PASS

Všetci študenti Francúzskeho inštitútu na Slovensku sú povinní byť vybavení členskou kartou IF Pass s menom a aktuálnou fotografiou tváre. Členskú kartu IF Pass je potrebné nosiť so sebou pri každom vstupe do priestorov Francúzskeho inštitútu na Slovensku. Karta IF Pass je neprenosná, a platí jeden rok od dátumu úhrady administratívneho poplatku.

c) Úhrada poplatku za kurz

Školné alebo písomná garancia úhrady (objednávka) musí byť uskutočnená pred začiatkom kurzu. Spôsoby úhrady sú uvedené v spodnej časti prihlášky, ktorá zostáva študentovi.

d) Úhrada poplatku za kurz **na základe faktúry** je možná výhradne pre podniky a samostatne činné osoby a to na základe písomnej objednávky adresovanej a doručenej Oddeleniu kurzov Francúzskeho inštitútu na Slovensku najneskôr do 3 dní pred začiatkom kurzu.

e) O **vrátenie platby** možno požiadať za nasledujúcich podmienok a po predložení vašej bankovej identifikácie účtu:

1. školné v plnej výške 100% v prípade, že sa kurz neotvorí,
2. na základe písomnej žiadosti adresovanej **Francúzskemu inštitútu na Slovensku** v lehote 10 dní (v prípade extenzívnych kurzov) a v lehote 2 dní (pre intenzívne kurzy) od začiatku výučby, a to jedine v nasledujúcich prípadoch: vážny zdravotný stav (nevyhnutnosť predložiť doklad od lekára); alebo zmena zamestnania súvisiaca s presťahovaním sa do iného mesta.

Vrátená suma bude znížená o administratívny poplatok vo výške 6 €.

f) Úhrada kurzu na splátky

Vo výnimočných prípadoch je možné kurz uhradiť v dvoch splátkach, a to nasledujúcim spôsobom:

1. **prvá splátka (100 €)** na mieste v deň zápisu
2. **druhá splátka (zvyšok ceny kurzu)** do 30 dní od začiatku kurzu

Za tento spôsob platby si Francúzsky Inštitút na Slovensku účtuje poplatok vo výške 15 €, ktoré budú pripočítané a uhradené v druhej splátke.

Svojím podpisom potvrdzujem, že som bol/a oboznámený/á so všeobecnými podmienkami zápisu do kurzu vo Francúzskom inštitúte a súhlasím s ich znením. Zároveň udeľujem súhlas so spracovaním osobných údajov uvedených v tejto prihláške v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, v súlade so zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov.

V Bratislave, dňa ____ / ____ / 2019

Podpis _____

**Vous trouverez les versions française et anglaise des *Règles générales d'inscription* (texte ci-dessous) sur www.institutfrancais.sk /
You can find the French and English versions of the *General registration rules* (text below) on www.institutfrancais.sk**

Paiement / Úhrada školného

Les frais de scolarité sont à régler selon l'une des modalités suivantes / Školné, prosím, uhrádzajte nasledujúcimi spôsobmi:

- a) **Par carte bancaire** / platobnou kartou
- b) **En liquide** / v hotovosti
- c) **Par virement bancaire** / bankovým prevodom
- d) **Sur facture** (commande obligatoire) / faktúrou na základe písomnej objednávky adresovanej FIS.

Données pour le virement bancaire / Pri realizácii bankovej operácie je nevyhnutné uviesť nasledujúce informácie :

N° de compte / Č. účtu : IBAN : **SK82 1100 0000 0026 2952 0424**

Tatra Banka, kód: **1100**, BIC (SWIFT) : **TATRSKBX**

Objet du virement / Popis transakcie - účel platby : nom, prénom + code du cours / priezvisko, meno + značka kurzu